

**DECLARACION UE DE CONFORMIDAD**  
**EU DECLARATION OF CONFORMITY**  
**DÉCLARATION UE DE CONFORMITÉ**



Doc. No.: 9AKK106713A1744 Version C

La Empresa,  
The Company,  
L'entreprise,

Asea Brown Boveri, S.A.  
**Fabrica NIESSEN**  
Polígono industrial Aranguren nº 6  
20180-Oiartzun (Gipuzkoa), SPAIN.

**Declara, bajo la exclusiva responsabilidad de la empresa, que los productos:** / **Declare, under the sole responsibility of the company, that the products:** / **Déclare, sous la seule responsabilité de l'entreprise, que les produits:**

| <b>- Referencia Mecanismo</b><br><b>- Mechanism Reference</b><br><b>- Mécanisme de référence</b> | <b>- Descripción Producto</b><br><b>- Product Description</b><br><b>- Description du produit</b>                                       |
|--|--|
| 8101   | Interruptor monopolar<br>Single-pole switch<br>Interrupteur unipolaire 10AX  |
| 8101.5   | Interruptor monopolar con piloto de control<br>Single-pole switch with control pilot<br>Interrupteur unipolaire avec lampe témoin 10AX |
| 8102   | Conmutador<br>Two way switch<br>Commutateur va-et-vient 10 AX  |
| 8102.1   | Conmutador<br>Two way switch<br>Commutateur va-et-vient 16 AX  |
| 8102.5   | Conmutador con piloto de control<br>Two way switch with control pilot<br>Commutateur va-et-vient avec lampe témoin 10 AX               |
| 8110   | Cruzamiento<br>Two way reversing switch<br>Permutateur 10AX  |
| 8101.1   | Interruptor bipolar<br>Double pole switch<br>Interrupteur bipolaire 16AX   |
| 8101.2   | Interruptor bipolar<br>Double pole switch<br>Interrupteur bipolaire 10AX   |
| 8114   | Interruptor bipolar tarjeta<br>Double pole switch card operated<br>Interrupteur bipolaire de carte 10AX                                |

|        |   |
|--------|---|
| 8114.2 | Conmutador tarjeta<br>Two way switch card operated<br>Commutateur va-et-vient de carte 10AX                         |
| 8114.1 | Interruptor bipolar tarjeta<br>Double pole switch card operated<br>Interrupteur bipolare de carte 16 AX             |
| 8104   | Pulsador<br>Push button switch<br>Bouton poussoir -10A  |
| 8104.9 | Pulsador normalmente cerrado<br>Push button normally closed<br>Bouton poussoir normalement fermé 10A                |
| 8104.5 | Pulsador con piloto de control<br>Push button with pilot control<br>Bouton poussoir avec lampe témoin 10A           |
| 8111   | Doble interruptor<br>Two - Single-pole switch<br>Deux - Interrupteur unipolaire 10AX                                |
| 8122   | Doble conmutador<br>Two way switch<br>Deux - Commutateur va-et-vient 10 AX  |
| 8144.2 | Doble pulsador<br>Two - Push button switch<br>Deux -Bouton poussoir 10A   |
| 8142   | Pulsador + conmutador<br>Push button switch + two way switch<br>Bouton poussoir 10A + Commutateur va-et-vient 10 AX |
| 8144   | Pulsador para persianas<br>Blind Push button switch<br>Bouton poussoir de contrôle des les volets 10AX              |
| 8144.1 | Interruptor para persianas<br>Blind switch<br>Interrupteur de contrôle des les volets 10AX                          |
| 8148   | Pulsador de tirador<br>Push button switch cord operated<br>Bouton-poussoir à cordon 10A                             |
| 8154   | Conmutador rotativo<br>Rotary two way switch<br>Rotatif commutateur va-et-vient                                     |

a los que se refiere esta declaración, son conformes a la (s) siguiente (s) normas (s) u documento (s). / to which this declaration relates, is in conformity with the following standard(s) or other document(s). / à laquelle se rapporte cette déclaration, est conforme à la norme (s) suivante ou un autre document (s).

EN 60669-1:2018

EN 50581:2012

**y cumple con los requisitos esenciales de las directivas del consejo:**

and complies with the essential requirements of the following council directives:

et est conforme aux exigences essentielles suivants des directives du conseil:

- DIRECTIVA 2014/35/UE Baja Tensión**  
DIRECTIVE 2014/35/EU Low Voltage  
DIRECTIVE 2014/35/EU Basse Tensión
- DIRECTIVA 2014/30/UE Compatibilidad electromagnética (refundición)**  
DIRECTIVE 2014/30/EU Electromagnetic compatibility (recast)  
DIRECTIVE 2014/30/UE Compatibilité électromagnétique (refonte)
- DIRECTIVA 2011/65/UE y modificaciones posteriores publicadas hasta el 16 de noviembre de 2018, sobre restricciones a la utilización de determinadas sustancias peligrosas en aparatos eléctricos y electrónicos (refundición)**  
DIRECTIVE 2011/65/EU and subsequent modifications published until November 16, 2018, on the restriction of the use of certain hazardous substances in electrical and electronic equipment (recast)  
DIRECTIVE 2011/65 / UE et modifications ultérieures publiées jusqu'au 16 novembre 2018 Sur la limitation de l'utilisation de certaines substances dangereuses dans les équipements électriques et électroniques (refonte)

**Instalado de acuerdo con las Normas de instalación, instrucciones del fabricante especificadas en catálogo y conforme a las reglas profesionales, debidamente mantenido y utilizado en las aplicaciones para las que este previsto.**

Installed in concordance to the installation standards, manufacturer's instructions specified in the catalogue and professional rules, duly maintained and used for the applications as intended.

Installé selon les normes d'installation, les instructions du fabricant spécifiées dans le catalogue et dans le respect des règles professionnelles, dûment entretenus et utilisés dans des applications pour lesquelles ce calendrier.

**Información adicional / Additional information / Information complémentaire:**

**Este producto está previsto para ser instalado y mantenido por un profesional. Puede ser usado por una persona no cualificada, aunque suficientemente formada para reemplazamiento de uno idéntico.**

This product is intended to be installed and maintained by skilled persons. It may be used by ordinary persons, although trained enough, for replacing an identical device.

Ce produit est destiné à être installé et entretenu par un professionnel. Il peut être utilisé par une personne non qualifiée, mais fait assez pour un remplacement identique.

Asea Brown Boveri, S.A.  
Fabrica NIESEN

**Año del marcado CE:**

Year of CE marking: 2001

Année de marquage CE:

Oiartzun, a 07 Febrero 2020



Iñaki Lete

Director General – General Director – Directeur Général